

VEREINS BRILLE



FOTO: KRISTJAN PHOTOGRAPHY

IST DIE ABWEHR SATTELFEST,

GIBT`S AM GRAMKOWWEG KEIN SCHÜTZENFEST

SVCN gegen SV Halstenbek-Rellingen
Samstag, 13.09.2025, 15.00 Uhr

Dieses Spiel wird präsentiert von:

Marco Blättermann

Süderquerweg 644, 21037 Hamburg Tel. 040 7239922

**HAMBURGER
FEUERKASSE**

IHR AMBULANTES REHA-ZENTRUM IM HERZEN VON BERGEDORF!



TAGSÜBER BEI UNS – ABENDS WIEDER ZUHAUSE

Wir begegnen den Folgen von degenerativen chronischen oder anderen Erkrankungen, Sportverletzungen, Arbeitsunfällen und Operationen mit geeigneten interdisziplinären therapeutischen Angeboten.

- Physiotherapie
- Medizinische Trainingstherapie
- Physikalische Therapie
- Ergotherapie
- Ärztlicher Bereich
- Gesundheitsbildung
- Psychologische Beratung
- Sozialberatung

LIEBE SVCN-GEMEINDE, EIN HERZLICHES WILLKOMMEN

ZUM 8. SPIELTAG DER SAISON 2025/26!

Liebe Vereinsfreunde, Fans und Unterstützer, herzlich willkommen zu unserem Heimspiel gegen den SV Halstenbek-Rellingen. Schön, dass ihr wieder so zahlreich den Weg ins Stadion gefunden habt, um unsere Mannschaft zu unterstützen.

Die letzten Wochen haben uns gezeigt, wie hart die Liga ist und dass jeder kleine Fehler sofort bestraft wird. Als Aufsteiger wissen wir, dass wir uns schnellstmöglich in dieser neuen Umgebung akklimatisieren müssen. Das bedeutet für uns, das höhere Tempo und die größere Intensität anzunehmen und uns Schritt für Schritt an dieses Niveau heranzuarbeiten. Nur wenn wir uns dieser Herausforderung stellen, werden wir den Anschluss nicht verlieren.

Natürlich sind die bisherigen Ergebnisse nicht so ausgefallen, wie wir uns das erhofft haben. Aber gerade in schwierigen Phasen gilt es, Ruhe zu bewahren und gemeinsam nach vorne zu schauen. Wir analysieren unsere Fehler, arbeiten im Training an Lösungen und gehen geschlossen als Team auf den Platz. Niederlagen gehören zum Lernprozess, entscheidend ist, wie man darauf reagiert. Und genau hier wollen wir zeigen, dass wir bereit sind, den nächsten Schritt zu gehen.

Mit dem SV Halstenbek-Rellingen treffen wir heute auf einen Gegner, der in der Tabelle knapp vor uns liegt. Das macht die Begegnung besonders reizvoll, denn wir haben die Chance, wichtige Punkte zu holen und näher heran-



Marvin Schalit

zurück. Mit eurer lautstarken Unterstützung von den Rängen wollen wir alles daransetzen, die Punkte hier am heimischen Gramkowweg zu behalten.

Lasst uns zusammenstehen, gemeinsam kämpfen und zeigen, dass wir bereit sind für die neuen Herausforderungen dieser Liga.

Jeder Einzelne zählt – auf und neben dem Platz.

Euer Marvin Schalit



WIR HOLEN SIE AUS DEM ABSEITS!

Ob Logo, Anzeige, Broschüre oder Website – wir sind der richtige Sturmpartner für Ihre Offensive und führen Sie mit der richtigen Taktik zum Erfolg.

Grätschen Sie mal rein: www.diecreativen.de



DC DIE CREATIVEN
WERBEAGENTUR

SEID FAIR ZUM

SCHIEDSRICHTER

WIR BEGRÜßEN DAS GESPANN
DER HEUTIGEN PARTIE

Wir wünschen unserem heutigen Schiedsrichter sowie seinen beiden Assistenten ein gutes, faires und erfolgreiches Spiel.

SÖREN WILHELM (SV GRÜN-WEISS HARBURG VON 1920 E. V.)

1. Assistent: Valentin Jakob Geiger (VfL Hamburg von 1893 e. V.)
2. Assistent: Marco Weber (SV Grün-Weiss Harburg von 1920 e. V.)

WIR
LEBEN
TEAMSPOORT

Mundsburger Damm 33
22087 Hamburg

☎ 040 - 222211

💻 sport-duwe.de

✉ info@sport-duwe-hamburg.de

SD
SPORT DUWE

UNSER HEUTIGER GAST:

HALSTENBEK-RELLINGEN



Am 8. Spieltag der Gamesright Oberliga in der Saison 2025/26 begrüßen wir die Spielvereinigung Halstenbek-Rellingen.

In 19 Duellen mit dem heutigen Gast SVHR konnte unser SVCN 10 Siege erringen. 4 Remis und 5 Niederlagen vervollständigen die Bilanz.

Das Torverhältnis aus den 19 Partien lautet 42:26 für uns.

Wir wünschen allen Besuchern ein faires und spannendes Spiel.



Trainer/Betreuer		Tor	
Trainer: Heiko Barthel	Torwart-Trainer: Dennis Schultz	Lennard Sievers (1/33)	
Co-Trainer: Dominik Lange	Athletiktrainer: Jan „Fitti“ Müller	Viktor Weber (1/33)	

Abwehr			
Moritz Brandis (22)	Frederic Ernst (5)	Mohamed Kaba (3)	
Mirco Clausen (17)	Martin Jakubietz (4)	Abdullah Yilmaz (12)	

Mittelfeld					
Sergio Batista Monteiro	Mustafa Ercetin (64)	Leopold Knies (16)	Mario Riesner (14)	Marlon Stannis (7)	Tim von Aspern (18)
Kaan Cankaya (24)	Patrick Hoppe (13)	Jeremy Miljevic (10)	Tim Schröder (8)	Salih Tahhan (6)	

Sturm			
Marcel Jobmann (9)	Alex Kotzapanagiotou (21)	Aytunc Isik (11)	Finn Luka Schmalfeld (19)

GRÜNTHAL FEINBLECHTECHNIK

Blechbearbeitung	Stahlbau	Maschinenbau	Pulverbeschichtung
Am Knick 28 & Meessen 10	Oststeinbek	Tel: 040/7148699-0	www.gruenthal-gmbh.de



Schmusebacke

KINDERTAGESSTÄTTEN

Wir sind Talententdecker

Kita Schmusebacke seit 1989 liebevolle Kinderbetreuung

- Individuelle Kinderbetreuung von 6 bis 18 Uhr für Kinder von 0 bis 6 Jahren
- Englisch deutsche Sprachförderung
- Bewegungsförderung mit Sport, Spiel und Spaß
- Frühkindliche Sprachförderung und Vorschulerziehung
- Musical- und Theateraufführungen
- Kreative und künstlerische Angebote

Wir sind für Sie da! Informationen und Anmeldung

Kita Allermöhe
Fleetplatz 7
21035 Hamburg

Kita Billstedt
Schiffbeker Weg 83
22111 Hamburg

Kita Curslack
Curslack Heerweg 263
21039 Hamburg

Kita Nettelburg
Edith-Stein-Platz 2 & 3
21035 Hamburg

Kita Osterstraße
Osterstraße 17
20259 Hamburg

Kita Verwaltung
Behringstraße 42
22076 Hamburg
040 73 59 63 63

www.schmusebacke.de



Spiel	am	um	Spielpaarung	Tore	Spiel	am	um	Spielpaarung	Tore
01	26.07.25	15:00	SVCN – HEBC	4 : 1	18	23.11.25	10:45	HEBC – SVCN	:
02	01.08.25	19:00	Dassendorf – SVCN	4 : 0	19	29.11.25	15:00	SVCN – Dassendorf	:
03	05.08.25	19:00	ETSV Hamburg – SVCN	5 : 0	20	06.12.25	15:00	SVCN – ETSV Hamburg	:
04	16.08.25	15:00	SVCN – HT 16	3 : 7	21	01.02.26	12:30	HT 16 – SVCN	:
05	22.08.25	19:45	Eimsbüttel – SVCN	4 : 0	22	07.02.26	15:00	SVCN – Eimsbüttel	:
06	30.08.25	15:00	SVCN – Süderelbe	1 : 6	23	13.02.26	19:30	Süderelbe – SVCN	:
07	06.09.25	12:00	Teutonia 05 – SVCN	5 : 2	24	21.02.26	15:00	SVCN – Teutonia 05	:
08	13.09.25	15:00	SVCN – Halstenbek-Rellingen	:	25	01.03.26	14:00	Halstenbek-Rellingen – SVCN	:
09	18.09.25	10:45	Paloma – SVCN	:	26	07.03.26	15:00	SVCN – Paloma	:
10	27.09.25	15:00	SVCN – Buchholz	:	27	15.03.26	14:00	Buchholz – SVCN	:
11	03.10.25	19:00	FC Türkei – SVCN	:	28	21.03.26	15:00	SVCN – FC Türkei	:
12	11.10.25	15:00	SVCN – Niendorf	:	29	29.03.26	14:00	Niendorf – SVCN	:
13	17.10.25	19:30	Victoria – SVCN	:	30	11.04.26	15:00	SVCN – Victoria	:
14	25.10.25	15:00	SVCN – Vorwärts Wacker	:	31	19.04.26	15:00	Vorwärts Wacker – SVCN	:
15	02.11.25	15:00	Sasel – SVCN	:	32	25.04.26	15:00	SVCN – Sasel	:
16	08.11.25	15:00	SVCN – Harksheide	:	33	08.05.26	19:30	Harksheide – SVCN	:
17	16.11.25	14:30	Nikola Tesla – SVCN	:	34	16.05.26	15:00	SVCN – Nikola Tesla	:

Irrtümer vorbehalten, Spielverlegungen möglich



VIERLÄNDER REISEBÜRO

Inhaberin Sabrina Wulff
Heinrich-Stubbe-Weg 13-15
21039 Hamburg

Telefon: 040 - 73 50 80 80
info@vierlaender-reisebuero.de
www.vierlaender-reisebuero.de





SO SIEHT'S AUS

Pl.	Verein	Sp.	S	U	N	Tore	±	Pkt.	Pl.	Verein	Sp.	S	U	N	Tore	±	Pkt.
1	Dassendorf	7	6	0	1	29:6	23	18	10	Nikola Tesla	7	3	0	4	17:26	-9	9
2	ETSV Hamburg	7	6	0	1	23:8	15	18	11	Vorwärts Wacker	7	2	2	3	11:16	-5	8
3	Eimsbüttel	7	6	0	1	23:12	11	18	12	HT 16	7	2	1	4	21:27	-6	7
4	Teutonia 05	7	5	0	2	19:14	5	15	13	Buchholz	7	2	0	5	21:19	2	6
5	Paloma	7	4	2	1	21:12	9	14	14	Halstenbek-Rell.	7	2	0	5	12:19	-7	6
6	Victoria	7	3	3	1	14:11	3	12	14	Harksheide	7	2	0	5	12:20	-8	6
7	Süderelbe	7	3	2	2	21:14	7	11	16	FC Türkiye	7	1	3	3	10:20	-10	6
8	Niendorf	7	3	1	3	15:11	4	10	17	HEBC	7	1	1	5	5:16	-11	4
9	Sasel	7	3	1	3	17:18	-1	10	18	SVCN	7	1	0	6	10:32	-22	3



8. SPIELTAG

Am	um	Spielpaarung	Tore
12.09.25	19:30	Harksheide – Niendorf	:
13.09.25	13:00	Dassendorf – Paloma	:
	15:00	SVCN – Halstenbek Rellingen	:
	16:00	Eimsbüttel – Süderelbe	:
14.09.25	10:45	HEBC – Buchholz	:
	12:30	HT 16 – Teutonia 05	:
	14:30	Nikola Tesla – FC Türkiye	:
	15:00	Sasel – Victoria	:
	15:00	Vorwärts Wacker – ETSV Hamburg	:

TORSCHÜTZENLISTE

Selim Ajkic	Sasel	9
Erolind Krasniqi	ETSV Hamburg	9
Niklas Schulz	Buchholz	8
Merlin Sinanovic	Eimsbüttel	8
Karim Ay	HT 16	7
Kristof Kurczynski	Dassendorf	6
Nick Selutin	ETSV Hamburg	6
Sven Möller	Dassendorf	5
Adrian Sousa	Nikola Tesl	5
Christian Degener	FC Türkiye	4

Irrtümer vorbehalten, Spielverlegungen möglich

Stand: 08.09.2025



Nette Kolleg*innen gesucht!

Bei mir sind Sie in den besten Händen!

Hilfe im Haushalt und vieles mehr – fragen Sie mich!

Seit 2011 für Sie vor Ort!

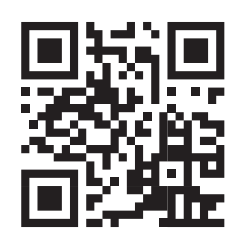
ServiceUnternehmen Marlies GRAFF

Marlies Asmussen
Lohbrügger Landstraße 20a ■ 21031 Hamburg
Telefon: (040) 723 27 35 ■ Mobil: 0173 632 85 67
www.marliesgraff.de ■ eMail: info@marliesgraff.de



MEHR ALS WERBETECHNIK

**Beschriftung | Digitaldruck
Folien | Schilder | u.v.m.**



www.b-eins.de



Das wichtigste vom Wochenende.

Alle Ergebnisse – von der Oberliga bis zur Kreisklasse.

Gedruckt. Digital. Lokal.

Bergedorfer Zeitung

**Obere Reihe, von links n. rechts:**

Tim Stegmann (Co-Trainer), Anton Geffert, Arwid Dykier, Marcel Damaschke, Mark Boateng, Maurice Witte, Martin Werner, Luca Winterfeld, René Poschmann (Scout / Video)

Mittlere Reihe, von links n. rechts:

Sven Eggers (TW Trainer), Timo Umland (Sportlicher Leiter), Olaf Poschmann (Trainer), Ebrahima Njie, Robert Pallasch, Hendrik Bombek, Marvin Schalitz, Max Zoch, Mike Beldzik, Jan Malinowski, Torsten Henke (Sportlicher Leiter, Hinrich Sohr (LERO)

Untere Reihe, von links n. rechts:

Mousa Alilo, Marvin Möller, Agatino Indulto, Witalij Wilhelm, Kai Erschens, Marcio Johannsen, Linus Feldpausch, Tim Schmidt, Stjepan Brkić

Es fehlen: Nathaniel Schade, Leon Muharemi, Jonas Holz

Ingenieurpartnerschaft Diercks Schröder Beratende Ingenieure für Bauwesen



Osterbekstraße 90a | 22083 Hamburg | 040 65 79 62 90 www.ids-hh.de

DIE AUFSTELLUNG

UNSERER JUNGS

Trainer/Betreuer

Trainer: Olaf Poschmann

Sportl. Leitung: Torsten Henke

Co-Trainer: Tim Stegmann

Sportl. Leitung: Timo Umland

Torwart-Trainer: Sven Eggers

Scouting und Video: René Poschmann

Tor

Kai Erschens (1)

Leon Muharemi (99)

Abwehr

Jonas Holz (4)

Marvin Schalitz (13)

Marcel Damaschke (20)

Mark Boateng (24)

Mousa Alilo (30)

Mike Beldzik (8)

Robert Pallasch (18)

Hendrik Bombek (23)

Linus Feldpausch (27)

Mittelfeld

Arwid Dykier (6)

Witalij Wilhelm (11)

Anton Geffert (16)

Jan Malinowski (28)

Luca Winterfeld (7)

Tim Schmidt (15)

Agatino Indulto (21)

Sturm

Marvin Möller (2)

Stjepan Brkić (10)

Maurice Witte (14)

Marcio Johannsen (19)

Maximilian Zoch (9)

Ebrahima Njie (12)

Martin Werner (17)

Nathaniel Schade (97)

FOTOS: CHIARA WÖHLERT, HANNO BODE



TORWART

1
Kai
Erschens

TORWART

99
Leon
Muharemi

Unser
Kasten bleibt
sauber!

Für große und kleine Feste ...

Wir sind bemüht, Ihnen das Gelingen so einfach wie möglich zu machen und haben uns darauf spezialisiert, die Vielfalt der kalten Küche in bester Qualität zu arrangieren.

Gerne beraten wir Sie persönlich!

Feinkost

Hillermann

Partyservice

Inhaberin: Bettina Holert | Kirchenheerweg 5 | 21037 Hamburg | www.feinkost-partyservice-hillermann.de

Malereibetrieb

Heinz Thedrian

- Malerarbeiten
- Fassadenanstriche
- Tapezierarbeiten
- Lackarbeiten
- Fussbodenbeläge

Kirchwerder Hausdeich 288, 21037 Hamburg • (040) 72 54 59 92 • 0170 361 01 44 • info@malereibetrieb-thedrian.de

www.malereibetrieb-thedrian.de



ABWEHR

4

Jonas
Holz

ABWEHR

8

Mike
Beldzik

ABWEHR

13

Marvin
Schalitz

ABWEHR

18

Robert
Pallasch

ABWEHR

20

Marcel
Damasch-
ke

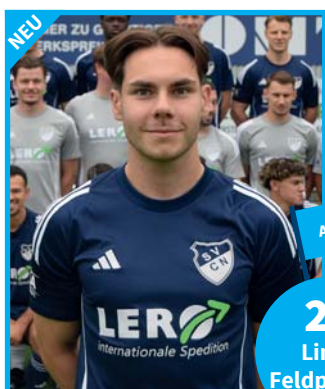
ABWEHR

23

Hendrik
Bombek

ABWEHR

24

Mark
Boateng

ABWEHR

27

Linus
Feldpausch

ABWEHR

30

Mousa
AliloMITTEL-
FELD

6

Arwid
DykierMITTEL-
FELD

7

Luca
WinterfeldMITTEL-
FELD

11

Witalij
Wilhelm

AUSBILDUNGS-OFFENSIVE WIR BIETEN MEHR!

DEINE VORTEILE BEI UNS:

- ✓ Fast & Easy Bewerbung
- ✓ Überdurchschnittliche Vergütung
- ✓ Führerschein- & Fahrkartenzuschuss
- ✓ Prämien-Booster (Bis zu 300,- € im Monat)
- ✓ Persönlicher Ausbildungs-Coach
- ✓ Safe-Job-Garantie & Sonderboni (bei guter Leistung & bestandener Ausbildung)
- ✓ Mitarbeiterfeste für die ganze Familie

✓ NEU!

Dein AZUBI-Scooter:
Mobil ab Tag 1
der Ausbildung!



Nimm einfach Kontakt auf
und bewirb Dich jetzt!

Telefon: 040 797 50 50 22
Mobil: 0176 180 468 22 (WhatsApp)
Mail: bewerbung@bodespedition.de

WIR BILDEN AUS (M/W/D):

- Berufskraftfahrer (BKF)
- Kaufmann für Büromanagement
- Fachkraft für Möbel-, Küchen- und Umzugsservice (FMKU)
- Kaufmann für Spedition & Logistikdienstleistungen

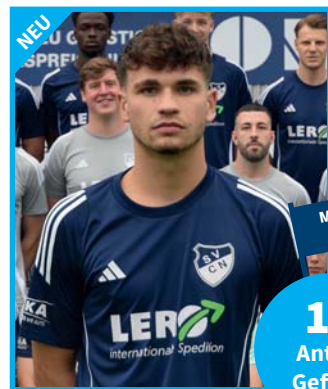
JAN BODE

UMZUG • TRANSPORT • LOGISTIK

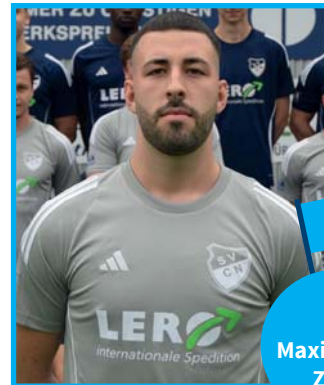
HAMBURGS
BESTE
AUSBILDUNGS-
PLATZ

Hamburger Abendblatt

www.beste-arbeitsplaetze.de
850 Unternehmen
im Test 10/2023

MITTEL-
FELD**15**
Tim
SchmidtMITTEL-
FELD**16**
Anton
GeffertMITTEL-
FELD**21**
Agatino
IndultoMITTEL-
FELD**28**
Jan
Malinowski

STURM

2
Marvin
Möller

STURM

9
Maximilian
Zoch

STURM

10
Stjepan
Brkić

STURM

12
Ebrahima
Njie

STURM

14
Maurice
Witte

STURM

17
Martin
Werner

STURM

19
Marcio
Johannsen

STURM

97
Nathaniel
Schade

Garten- & Landschaftsbau

Michael Düsel**Gartengestaltung rund ums Haus,
einschließlich Erdarbeiten**

Tel. (040) 738 62 43 • michael-duesel@gmx.de

Horster Damm 258b • 21039 Hamburg



Wolfgang Wehr

Ladekran-Transporte GmbH & Co. KGVerkauf · Wartung · Reparatur
Gartenbaugeräte · Baumaschinen**SPEZIAL-TRANSPORTE
FÜR BAU & HANDWERK****Mette-Harden-Str. 4 • 21037 Hamburg • 040 735 08 02 10 • www.wwehr.de**www.vreg.de**Morgen kann kommen.**

Wir machen den Weg frei.

**Vierländer
Volksbank**
Niederlassung der VReG*Der Pflegedienst in Ihrer Nähe*Unsere Bürozeiten: Mo bis Do von 9–15 Uhr, Fr 9–13 Uhr
Telefon: 040-735 06 461 Fax: 040-735 06 459**Der Mensch** in seiner häuslichen
Umgebung steht für uns im **Mittelpunkt!****Möller & Lindemann GmbH**
Am Schilfpark 15 • 21029 Hamburg
moeller-lindemann@t-online.deFür ein persönliches
Gespräch stehen wir
gern zur Verfügung.



Ihr Fahrzeug in guten Händen



Lackierungen aller Art



Karosseriearbeiten



Smart-Repair



Felgen-Reparatur



KFZ-Service



Oldtimer Restaurierung



Aufbereitung von
Leasing-Rückläufern



Gutachten

Havighorster Weg 8c, 21031 Hamburg
Tel.: 040 / 730 925 30
Fax: 040 / 730 925 31
Mail: info@autohaka.de

www.autohaka.de

HAKA
DAS BESTE FÜR IHR AUTO

2. HERREN
KREISLIGA 3



17

Autor: Norbert Grell

2. HERREN

AUS IN POKALRUNDE 2

1:2 gegen Concordia II



Im Gegensatz zu unserer 1. Herren (1:2 gegen ETSV) schaffte es unsere zweite Vertretung mit einem 10:1 bei Aumühle in die 2. Pokalrunde.

Trotz Verstärkung aus der 1. Herren mit den dort im Pokal nicht eingesetzten Boateng in der Abwehr sowie Zoch und Schade im Angriff wollte man gegen die zweite Vertretung von Concordia die Überraschung gegen den klassenhöheren Gegner aus der Bezirksliga schaffen. Leider gelang dieses nicht.

In einem Spiel, in dem der Schiedsrichter hauptsächlich im Mittelpunkt stand, konnten sich beide Mannschaften kaum auf das Spiel konzentrieren. Warum? Dieser zeigte bei jedem kleinlichen Vergehen gleich die gelbe Karte, so dass er gezwungen war, bereits frühzeitig in der zweiten Halbzeit einem Gästespieler Gelb-Rot zu zeigen. Zwei weitere Spieler von Concordia folgten noch in der letzten Viertelstunde.

Die Gäste, die überlegen waren, gingen durch ein Tor in der 22. Minute in Führung. Bis zur Pause blieb es beim 0:1. In der zweiten Halbzeit gelang Leihgabe Maximilian Zoch etwas überraschend der Ausgleich zum 1:1 (64. Min.). Als den Gästen in der 74. Minute allerdings der 2:1-Siegtreffer gelang, war klar, wer als Sieger vom Platz gehen würde. Bis zum Schluss versuchte unsere Mannschaft allerdings alles, um noch zum Ausgleich zu kommen.

Dass die Gästemannschaft sich nach dem Schlusspfiff nicht wie ein Gast benahm, davon konnten sich alle Zuschauer überzeugen. Dies hing aber sicherlich mit den vielen gelben und gelb-roten Karten zusammen, die der Schiedsrichter zuvor verteilt hatte.



So sah es fast die ganze Zeit aus:
Das Spiel ist unterbrochen, weil der
Schiedsrichter mal wieder eine Karte zückt.



seit
1955

Bojarzin

Holz- und Bautenschutz

Neuengammer Hausdeich 337
21039 Hamburg-Bergedorf
Tel. 040 / 724 48 81
kontakt@bojarzin-holzschutz.de
www.bojarzin-holzschutz.de

SCHNELL, ZUVERLÄSSIG UND EFFEKTIV –
WIR HELFEN BEI FOLGENDEN PROBLEMEN:

HAUSBOCKBEKÄMPFUNG
umweltschonend im Heißluftverfahren oder chemisch

SCHWAMMSANIERUNG

DER SVCN SUCHT UNTERSTÜTZER EINFACH MACHEN

Mit dem Aufstieg in die Oberliga Hamburg sind die sportlichen Ansprüche an unseren SVCN erheblich gewachsen.

Aber auch organisatorisch sind höhere Hürden zu bewältigen. So schreibt z. B. der Fußballverband ein Konzept vor, um die Sicherheit der Spieler, Schiedsrichter und Zuschauer zu gewährleisten. Ein Teil davon ist es, dass ein Sicherheitsbeauftragter und **insgesamt 4 Ordner** vor, während und nach dem Heimspiel vor Ort sind. Eine Aufgabe besteht darin, potenzielle Wurfgeschosse aus Taschen und Rucksäcken der Besucher zu finden und diese sicherzustellen.

Die Kontrollen der weiblichen Besucherinnen soll durch weibliches Ordnerpersonal durchgeführt werden. Also muss **mindestens eine weibliche Ordnerin** dabei sein.

Auch wird eine **zweite Kasse** empfohlen, damit keine zu lange Besucherschlange entsteht.

Das **Blaue Eck und die Grillstation** können ebenfalls gerne Unterstützung gebrauchen.

Daher entstand die Idee, einen **Pool an freiwilligen Unterstützern aufzubauen**, um auch in Urlaubs- oder Krankheitsfällen Ersatz zu haben.

Jeder, der helfen möchte, kann natürlich aussuchen, was er machen oder ggf. nicht machen möchte.

Interesse?

Dann meldet euch bei Gerd Gritzan, per Mail unter vereinsbrille@svcn.de oder telefonisch unter **0160 274 3752**, gerne auch per Whatsapp

Auch könnt ihr euch gerne beim **Heimspiel**, z. B. an der **Kasse, am Blauen Eck oder in der Wurstbude** melden.

Autor und Bild: Gerd Gritzan



INTERVIEW MIT

TIM STEGMANN CO-TRAINER 1. HERREN

Autor: Norbert Grell

Hallo Tim, nett dass du dich für ein Interview zur Verfügung stellst. Kannst du dich mal kurz vorstellen?

Ich bin seit Beginn der Saison 2024/25 Co-Trainer unter „Poschi“, 34 Jahre alt und verlobt.

Du bist nicht bei jedem Spiel und auch nicht bei jedem Training dabei. Das ist ungewöhnlich. Was sind die Gründe?

Ich bin bei der Berufsfeuerwehr und habe Schichtdienst. Ich versuche einige Schichten zu tauschen, aber natürlich muss ich jedes Mal jemanden finden, der sich auch darauf einlässt.

Hast du bereits zuvor als Trainer oder Co-Trainer irgendwo gearbeitet?

Ich war direkt zuvor ein halbes Jahr Co-Trainer bei den Damen des SCVM. Bei einem feuchtföhlichen Abend wurde ich gefragt, ob ich zur Rückrunde mit ins Trainerteam einsteigen könnte und ich habe zugesagt. Letztendlich hatte ich hier im

Trainerbereich mein erstes Erfolgsergebnis, denn am Ende der Saison stiegen wir in die Landesliga auf.

Vielen bist du noch als Spieler vom SV Altengamme bekannt. Kannst du uns einmal deine Stationen als Fußballer nennen?

Im Jugendbereich war ich zuletzt bei den Jung-Elstern U 19, genauso wie Witalij (Wilhelm), war aber ein Jahr älter und habe nicht mit ihm zusammengespült. Im Herrenbereich fing ich beim SCVM an, ging dann nach Dassendorf und war zuletzt viele Jahre in Altengamme. Dort habe ich zum Ende der Saison 2023/24 aufgehört.

Wo ich mich schon mal mit dir unterhalte: Sicherlich haben einige Leser Interesse daran, etwas über den Ablauf eines Spieltages zu erfahren. Da kannst du uns bestimmt Näheres mitteilen. Wie lange vor einem Spiel trifft ihr euch und wo?

Fortsetzung »

DIE GANZE REGION AUF EINEN KLICK!

Euer Onlineportal für Einzelhandel, Gastro, Dienstleistungen und Jobs in Bergedorf sowie den Vier- und Marschlanden!

WWW.MEIN-BERGEDORF.DE



MEIN-BERGEDORF.de
ONLINE SUCHEN – VOR ORT FINDEN

IHR KOMPETENTER PARTNER IN SACHEN HOLZ & BAU



- ✓ Holzbau & Bedachung
- ✓ Holzhandel & Fachmarkt
- ✓ Bauarchitektur & Generalbau

kohbau holz- und baustoffhandel gmbh SEIT 1852
TRADITION UND INNOVATION

www.kohbau.de

AMBULANTE PFLEGE IN UND UM BERGEDORF

ZUHAUSE IN BESTEN HÄNDEN

Pflege, Betreuung und Beratung für Menschen mit Unterstützungsbedarf und deren Angehörige



Katrin Heinrich
Tel.: 040 57 14 40 00



Janja Nar
Tel.: 040 57 14 40 01

Osterrade 36a • 21031 Hamburg • info@kaja-care.de
www.kaja-care.de



☺ Wir treffen uns immer 1 ½ Stunden vor Beginn des Spiels, egal ob Heim- oder Auswärtsspiel. Eine Zeitlang schauen wir dann bei der 2. Herren zu, bevor sich die Spieler umziehen. Dann erfolgt dort die Aufstellung und die Besprechung, wie wir das Spiel angehen wollen. Danach geht es zum Aufwärmen auf den Platz. Das dauert so ca. 35 Minuten, bevor wir uns dann nochmals in der Kabine treffen. Den Rest kennen unsere Zuschauer. Gemeinsam mit dem Gegner und dem Schiedsrichterteam geht es auf den Platz.

🗨 Wird erst an diesem Tag festgelegt, wer im Kader steht? Oder wird bereits beim Abschlusstraining am Donnerstag mitgeteilt, wer eingeladen ist?

☺ Das entscheiden wir am Freitag. Wir schauen zuerst, wer zur Verfügung steht. Krankheiten, Verletzungen und leider auch Urlaub in der Saison verkleinern den Kader automatisch. Falls dann noch mehr als auf dem Mannschaftsbogen mögliche Spieler sind, müssen natürlich auch noch Spieler gestrichen werden, was aber selten der Fall ist. Die restlichen Spieler erhalten eine Einladung auf unserer Whats-App-Gruppe.

🗨 Bist du bei den Entscheidungen mit einbezogen oder entscheidet „Poschi“ ganz allein?

☺ Das Trainerteam unterhält sich so gut wie jeden Tag über den Stand der Dinge. Natürlich hat „Poschi“ als Haupttrainer die alleinige Entscheidungsgewalt. Anders ginge das auch gar nicht.

🗨 Teilweise spielten die Torhüter Kay (Erschens) und Leon (Muharemi) in der letzten Saison abwechselnd. Entscheidet hier euer Torwarttrainer Sven (Eggers) mit oder sagt Poschi, Leon soll auch seine Einsätze haben. Zuletzt durfte Leon beim Pokalspiel gegen ETSV ran.

☺ Hier haben wir eine klare Regelung. Kay ist die Nummer 1. Allerdings war er in der letzten Saison lange verletzt. Dann sind wir dankbar, dass wir mit Leon einen guten Vertreter haben. Übrigens durfte Leon auch in den Pokalspielen der letzten Saison das Tor hüten, so wie schon erwähnt, auch in dieser Saison gegen ETSV.

🗨 Zurück zu dir. Möchtest du in naher Zukunft selbst als verantwortlicher Trainer irgendwo arbeiten? Oder geht dies schon deshalb nicht, weil du Schichtdienst bei der Feuerwehr hast?

☺ Wie du selbst schon in deiner Frage vermutest, ist dies nicht möglich, da ich Schichtdienst bei der Berufsfeuerwehr habe. Auch fühle ich mich bei „Poschi“ momentan gut aufgehoben. Wir sind zusammen mit Sven ein tolles Team und ich kann mich hier großartig weiterentwickeln.

🗨 Wie siehst du das weitere Saisonziel von eurer Mannschaft?

☺ Trotz des nicht einfachen Saisonstartes glaube ich weiterhin an den Klassenerhalt. Wir und die Mannschaft müssen und werden sich weiterentwickeln. Dafür werden wir alles tun.

🗨 Ich danke dir für die Antworten und hoffe, dass sich der Erfolg bald einstellt.



IMMER DA FÜR IHR ZUHAUSE!

Unser Team bietet Ihnen mit einer über 40 Jahren gewachsenen Erfahrung alles, was Ihr Haus im Bereich Heizung, Sanitär, Solar und Lüftung begehrt. Von der umfassenden Beratung, genauen Planung bis hin zur fachmännischen Ausführung und Reparatur erledigen wir dies zügig, zuverlässig und mit dem nötigen Know-how. Verlassen Sie sich auf uns!

► Sanitärtechnik

► Heizungstechnik

► Regenerative Energien

► Instandhaltung und
Modernisierung

► Neubau

CLAUSEN
HAUS-
TECHNIK GmbH

Bargkoppel 6
21521 Dassendorf

Tel.: (04104) 47 92

info@clausen-haustechnik.de
www.clausen-haustechnik.de

NOCH EIN GEDICHT

Am Gramkowweg im Stadion gibt es ein „Blaues Eck“
und ich erklär euch das „Warum“ und auch „zu welchem Zweck“.
Kathrin, Margot und Stefan bewirten dieses Haus,
der Heiko und der Bernd, die helfen manchmal aus.
Auch Tobis tolle Sachen bewundert hier der Fan,
genau wie ichs von Curslack gar nicht anders kenn.
Wenn man zu unseren Spielen kommt, kann man nicht einfach ruhn.
Als Fan von Curslack-Neuengamme hat man viel zu tun!
Du hast vom Beifallklatschen total die Hände rot,
vom Jubeln kommt natürlich verstärkte Atemnot!
Doch bevor du unterzuckerst, behaupte ich mal keck,
hilft dir spontan und knackig sofort das „Blaue Eck“!
Bei einer „Unterhopfung“, was öfter mal passiert,
bist du in guten Händen und wirst flott „therapiert“.
Sogar bei allen „Kiddies“ ist dieser Ort beliebt,
weil es dort nämlich tolle „Naschitüten“ gibt.
Auch kleine Snacks und Brezeln, die sind hier nicht zu knapp.
Sie runden sozusagen das Angebot voll ab.
Kaffee und viele Softdrinks hält man für dich bereit
und lustig wird das Ganze erst in froher „Nachspielzeit“!

Autor: Günther Koopmann

GEWINNER DES 48. EXPERTEN-TIPPSPIELS

SO SEHEN SIEGER AUS



Martin Frehse spielt bei unseren
Super-Senioren Fußball und
super war auch sein Extratipp.

Wir danken allen
Teilnehmern und
gratulieren den
Gewinnern!



Beim Knobeln kann man
gewinnen. Die Knobelgruppe
SchwaNoTi, zusammengesetzt aus den
Namen Schwagerus, Norbert und
Timmann gewinnt zudem beim
Extratipp in unserem Tippspiel.

Schellhorn

SANITÄR · HEIZUNG · KLEMPNER · DACH

Fritz Schellhorn GmbH | Dwarstwiet 6 | 21035 Hamburg | info@schellhorn-gmbh.de | www.schellhorn-gmbh.de



BAUSANIERUNG
LORENZ

WIR SIND IHR
ANSPRECHPARTNER

BAULEISTUNG & BERATUNG

WASSERSCHADENSANIERUNG

BAUSANIERUNG
LORENZ

BAULEISTUNG & BERATUNG

WASSERSCHADENSANIERUNG

BAUTROCKNUNG

info@bausanierung-lorenz.de | www.bausanierung-lorenz.de | 040-73673518 | 0151 70595434



**Wir kaufen
Ihren Schrott!**

2x in
Hamburg

OESTERREICH GmbH

Schrott- und Metallhandel
Container-Dienst
Entsorgung

Angerburger Straße 21 • 22047 Wandsbek • 040 - 675 998 13

Brookdeich 50 • 21029 Bergedorf • 040 - 724 12 40

www.sho-oesterreich.de



RANGLISTE SVCN, 86 VON 110

49. EXPERTEN-TIPPSPIEL

Platz		Pkt.	ST 8	ST 9	Platz		Pkt.	ST 8	ST 9
1	Michi Hering	16	2:1	2:0		Dennis Küster	8	3:1	3:1
	Mousa Alilo II	16	1:4	3:0		Dino Zoff	8	2:1	3:0
3	Elias Wilhelm	14	2:0	3:0		FF Curslack Jugend	8	2:0	3:1
	Martin Frehse	14	3:2	4:1		Gerdi Stachan	8	2:1	3:1
	Martin Werner	14	3:2	5:1		Hacke Spitze 123	8	0:0	3:2
	Peanuts 2	14	1:2	3:1		Henkos Mäuschen	8	2:1	3:1
	SchwaNoTi	14	2:1	3:0		Holzi	8	2:1	4:2
	Wilhelm11	14	2:0	2:0		Jana	8	3:1	2:0
9	4 Mio Neuhoff	12	1:0	0:1		Julia	8	2:1	3:1
	Agatino Indulto 1	12	3:0	2:2		K.-H. Storbeck	8	3:1	1:1
	Agatino Indulto 2	12	2:1	1:0		Malinka	8	3:1	4:2
	Ebra	12	4:2	1:0		Mark O. Boateng 1	8	3:0	4:2
	JaNa Klar	12	3:1	2:1		Marlon Küster	8	3:2	2:0
	Jim Glog	12	2:0	2:0		Marvin Ganschow	8	1:0	2:0
	Jörn Geffert	12	3:2	3:0		Maurice W	8	3:1	3:1
	Kai Erschens	12	3:1	3:0		Maximilian Zoch	8	2:1	3:1
	Martin Storre	12	2:1	3:0		Michel Möller	8	2:0	3:0
	Peanuts 1	12	4:2	3:0		Mousa Alilo I	8	0:2	4:4
	Robert Pallasch	12	2:1	2:1		MUKS 7	8	4:3	1:1
	U. Mensing	12	2:0	3:0		Norbert Grell	8	2:1	3:1
	UB40	12	3:0	4:2		Peanuts 3	8	1:3	3:0
22	Die Winnies	10	2:0	3:1		Quälix	8	3:2	2:1
	Dirk Pinnau	10	2:2	3:1		Rainer Winkler	8	2:1	2:1
	Ebrahima	10	3:2	2:1		Sabine	8	2:1	1:0
	Ebrahima Njie	10	2:2	0:2		Sofia Wilhelm	8	2:1	3:0
	Felix Stirl	10	2:0	3:0		Steppi10	8	3:2	3:2
	Kaszub	10	2:2	2:2		Thomas D.	8	2:1	2:2
	Lara 15	10	3:1	3:2	70	Alli Gladiator	6	1:0	3:0
	Lena Köster	10	1:2	3:1		BEN	6	2:0	2:1
	Mark O. Boateng 3	10	2:0	2:0		Claudia Sch Sch	6	3:3	2:1
	Maurice Witte	10	2:1	3:1		Frank Maidorn	6	2:0	3:0
	Mousa Alilo III	10	2:0	4:2		Guste Koopi	6	2:1	3:3
	Nor Norbertsen	10	2:2	3:0		Heidi Drews	6	1:0	4:0
	Piet	10	1:0	3:1		Helmut Küster	6	2:2	4:1
	Scheff	10	2:1	2:1		Ina Küster	6	1:0	3:1
	Torben Küster	10	3:2	2:0		Janina Johannsen	6	3:2	2:2
	Wotzi	10	1:2	1:1		Jannik Köster	6	2:1	2:1
38	Agatino Indulto 3	8	3:0	1:1		Kadi Tofern	6	1:0	1:0
	Andrea Möller	8	1:0	1:1		Leandro Küster	6	3:2	2:0
	Andreas Holz	8	2:1	1:0		Lena Tofern	6	2:1	1:0
	Anton Ebel	8	1:0	0:1		Leon Muharemi I	6	1:1	4:1
	Big T	8	2:0	3:2		Mailo Johannsen	6	4:1	2:2

KOMM
VORBEI!

KÜCHEN LEBEN
STATT NUR ZU PLANEN!

KÜCHE&CO BERGEDORF
Curslack Neuer Deich 50
21029 Hamburg
kueche-co.de/hamburg-bergedorf

KÜCHE & CO



IMPRESSUM

Die Vereinsbrille ist die offizielle Stadionzeitung
des SV Curslack-Neuengamme von 1919 e. V.
und erscheint zu allen Heimspielen.
Alle Angaben in diesem Heft sind ohne Gewähr.
Irrtümer und Änderungen vorbehalten.

Herausgeber und Redaktion:
SV Curslack-Neuengamme
von 1919 e. V.
Gramkowweg 5
21039 Hamburg
www.svcn.de · info@svcn.de



Schlussredaktion:
Gunter Morche

Druck:
Druckerei SCHOOP GmbH
Kurt-A.-Körper-Chaussee 64
21033 Hamburg
Telefon (040) 735 48 28
www.schoopdruck.de
info@schoopdruck.de **Druckerei SCHOOP**

Satz:
Yvonne Springer
Horster Damm 207
21039 Hamburg
Telefon (040) 72 00 26 52
info@yvonnespringer.de



Gestaltung und Vermarktung:
Die Creativen
Eine Marke der Hamburger Werbeköpfe GmbH
Achterdwers 18
21035 Hamburg
Telefon (040) 72 00 66 -0
www.diecreativen.de
info@diecreativen.de **DC DIE CREATIVEN**

— BENNET P. —
LEVERENZ
BESTATTUNGEN • VORSORGE GMBH
— TRADITION SEIT 1933 —
**Familienunternehmen
in 3. Generation**
040 - 729 79 336
www.bennet-leverenz.de

Bennet P. Leverenz
24 Stunden für Sie erreichbar

Enne Leverenz
Bestatter seit 1962

Vierlandenstr. 16 21029 Hamburg
Lohbrügger Landstr. 36 21031 Hamburg
Zollstraße 7c 21465 Wentorf
August-Bebel-Str. 197 Friedhof Bergedorf

DAS TEAM HINTER DEM TEAM:

UNSERE 12. MÄNNER

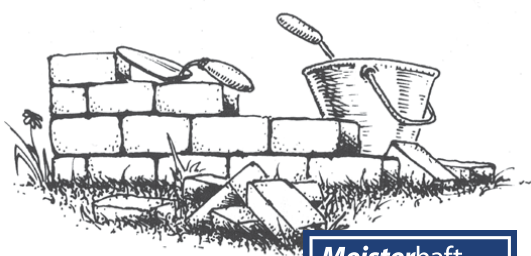
Beim SVCN haben wir nicht nur das große Glück, auf unsere unvergleichlich tollen Fans zählen zu können, sondern auch auf unsere großartigen Sponsoren, unsere fantastischen Ehrenamtlichen und dem „Team hinter dem Team“.

Sie halten unserem Verein seit Jahren die Treue, stehen stets an unserer Seite und sind immer zur Stelle, wenn

man sie braucht. Ihnen allen gebührt ein riesengroßes Dankeschön. Hier stellen wir euch nach und nach ein paar unserer tollen 12. Männer (und Frauen!) vor.



Maik Clausen
Clausen Haustechnik GmbH



Manfred Lüth Bauunternehmen

Wir sind Ihr kompetenter Partner in folgenden Bereichen:

Bausanierung | Hausbau | Umbau | Vermietung
Schlüsselfertiges Bauen | Rohbau | Gebäudeenergieberatung
Schimmelpilzsanierung | Typenhäuser | Umbauarbeiten | Sanierung

Düneberger Straße 95 · 21502 Geesthacht · Tel.: 0 41 52 / 7 55 26 · Fax: 0 41 52 / 7 05 56 · info@lueth-bau.de · www.lueth-bau.de



BULLA & SCHRÖDER
STRASSEN- & TIEFBAU GmbH

Wir packen es an!

Werde Teil unseres starken Teams.

- BÜROFACHANGESTELLTER (m/w/d)
- KABELLEITUNGSBAUER (m/w/d)
- STRASSENBAUER (m/w/d)
- QUEREINSTEIGER (m/w/d)

WIR BILDEN AUS!

BEWIRB
DICH JETZT!



www.bulla-schroeder.de

Wir bauen für die Region

STAPELFELDT
BAUUNTERNEHMUNG



EINFACH
SCANNEN UND
MEHR ÜBER
UNSER
UNTERNEHMEN
ERFAHREN!



Setzen Sie mit uns als Partner auf eine professionelle Bauplanung und Ausführung. Wir bieten Ihnen ganzheitliche Lösungen für Ihr Projekt – egal, ob es sich um einen **Neubau, einen An-/Umbau, eine Sanierung oder eine Baumaßnahme im Denkmalschutz** handelt. Dabei legen wir besonderen Wert auf eine individuelle Betreuung unserer Bauherren. Intern halten wir an den Vorzügen eines inhabergeführten Unternehmens mit einer Historie von fast

25 Jahren fest und pflegen einen wertschätzenden, familiären Umgang. Jeder in unserem Team ist ein Spezialist auf seinem Gebiet. Regelmäßige Fortbildungsmaßnahmen garantieren dabei unseren hohen Qualitätsanspruch und die erfolgreiche Umsetzung von individuellen und komplizierten Bauprojekten. Geschäftsführer Mario Stapelfeldt, Bauleiter Björn Prah (rechts) und Natascha Metzdorff, Assistentin der Geschäftsleitung, freuen sich auf Sie!



Industriegebäude



Öffentliche Gebäude



Wohngebäude



Historische Gebäude

Telefon: 0 41 52 - 83 72 72

www.stapelfeldt-bau.de